



中国鸟类观察 China Bird Watch

第七期 Issue 7

Feb 10, 2002

最新消息 The Latest News

书讯 (免费交换与征集)

为了迎接 2002 年北京第二十三届国际鸟类学大会召开, 近日在全球绿色资助基金 (GLOBAL GREENGRANTS FUND/TIDES FOUNDATION) 和国家科技部 973 项目组等的帮助下, 新疆动物学会与中国鸟类学会理事马鸣先生将《新疆鸟类名录》(A checklist of birds in Xinjiang, China) 付梓出版。该书内容包括新疆 422 种另 100 多个亚种的鸟类名称 (中、拉、英)、分布 (至少到县)、生态等。是目前最为完整的一个地区性的分布资料。目的是为了回答“什么鸟-何时-在那里出现?”的问题。并注明亚种名称和文献出处。对于有疑问的种类单独附录列出 (约有 70 种), 并一一讨论; 最后还附有 320 多篇参考文献 (1876-2001 年)。该书大 16 开本, 约 100 页。定价 20 元。由《干旱区研究》与科学出版社共同出版。如果愿意可以免费交换鸟类图书或文章。因为作者近年参与《中国动物志》鸟纲第五卷鸽形目的编写, 特别欢迎交换各地的大学学报和会议文集上的鸟类分布名录、文章, 同时也欢迎各地方鸟类志、动物志等 (相关内容的复印件即可)。对于所有引用的文献一定注明作者与年代等, 我们会严格依照编写规则, 承认您的研究成果及著作权。它代表了国家的研究现状和水平, 同时也在传播您的研究知识和个人经历。免费交换的有效期至 2002 年 6 月。

地址: 乌鲁木齐市北京路 40 号附 3 号

中国科学院新疆生态与地理研究所

联系人: 马鸣 电话: 0991-3840369 邮编: 830011

Waterbird Conservation News

Asia Pacific Migratory Waterbird Listserver is launched!
The aim is to provide a forum for non-government and government organizations and individuals with an interest in sharing information and ideas to promote the conservation of migratory waterbirds in the Asia-Pacific region. Topics that could be covered include: information on waterbird migration, resightings of color marked and ringed waterbirds, site conservation issues, on-going projects, proposed work and queries. It will also serve as a mechanism of sharing information on the waterbird Site Networks and support implementation of waterbird conservation activities of the Asia-Pacific Migratory Waterbird Conservation Strategy. Subscription to this unmoderated discussion group is open to all interested parties. The discussion group is supported by Environment Australia as part of its initiatives to promote the conservation of migratory waterbirds in the Asia-Pacific region. To subscribe the listserver send an email to: majordomo@erin.gov.au. Leave the subject line empty. In the message say: subscribe apmw. To send a message to the discussion group address it to: apmw@erin.gov.au. We look

chinabirding@hotmail.com

forward to your active participation in this forum and in our efforts to promote the conservation of migratory waterbirds and their wetland habitats. If you require further information about the group contact: doug.watkins@ea.gov.au



Newsletter of the Asian Waterbird Census

No. 2 November 2001 Editors: David Li, Taej Mundkur and Murugadas Thevar L.

观鸟能否成为职业?

橘树

我知道有不少外国人做一份能有较好收入的工作, 比如软件编程, 比如工程技术, 观鸟只是业余爱好, 有了相当积蓄或直到退休后, 才专注来看鸟, 当观鸟导游, 或从事保护野生动物的工作。社会现实如此, 没有能在社会上立足的职业, 没有较好的收入, 你不能安下心来看鸟。能选择自己的爱好成为职业, 当然最好, 但往往不能如人意, 只能“曲线救国”了。世界上也有专门以观鸟为职业的人, 但辛苦又清贫, 我倒是佩服他们遗世独立的精神。有一个丹麦人大学没毕业到中国来看鸟, 留在了中国, 目前是世界上认识 (野外目击) 中国鸟最多的人, 现在他以观鸟导游为职业, 带外国人在中国鸟最丰富的地方看鸟, 有了自己的房子, 老婆孩子全靠他养活。可他曾经因为没有钱, 从香港回青海格尔木 (他最初在中国的家) 连续坐了 85 个小时的硬座。你们去董寨看白云站的职工住房, 他说在青海, 他就在那样的一间房子里安家, 住过 4 年。但他作为业余观鸟人, 他在格尔木连续 4 年的观鸟报告, 被鸟学界接受并重视, 说句套话, 是“填补了……的空白”! 有人说他是疯子, 可没有他这么个“疯子”, 中国格尔木地区及青海其它几个地方的鸟, 到现在也不会有人一蹲七八年地去观察、记录。据说他现在的观鸟向导费用是每人每天 100 美元, 可找他想看中国鸟的电子邮件他都回不过来。他分身无术, 一次只能带三四个客人, 春秋在北戴河, 夏天去青海, 冬天去云南, 观鸟已是为全家人的生活而奔波。他不会发财, 但他干了一项自己喜欢的职业, 干到“世界第一”。

文章来源: <http://www.wwfchina.org/zhiyuanzhe>

Bird Glossary (F-M)

face Front part of the head. **facial discs** Rounded, earlike areas on the face. **Synonym:** ears. **feet** Terminal part of the leg. **flank** Area between the belly and the wings, more posterior. **flank stripe** Band on the flanks. **flight feathers** Primaries and secondaries. **forehead** Part of the face above the eyes. **foreneck** Front part of the neck. **Synonym(s):** throat, jugulum, throat patch. **frontal shield** Extension of the bill onto the forehead. **gape** Base of the bill where the mandibles join. **Synonym(s):** commissure, rictus. **gonys** Lowermost ridge on

China Bird Watch 7

编辑: 马昭 Edited by Ma Zhao

鸟类保护 来自民间的声音

编者按：现在鸟类保护已经成为自然保护的重要方面，很多来自民间的热心人士已经行动起来。他们不属于政府部门，也不属于任何成熟的 NGO 组织，他们凭借自己的正义感和能力以自己的方式为鸟类保护默默地做着贡献！下面摘录的就是青岛鸟类保护志愿者程轶先和北京藏羚信息中心的胡佳关于鸟类保护的几封电子邮件。

您好：

青岛近年来非法网鸟相当猖獗，政府对此熟视无睹，致使非法网鸟愈演愈烈，2001 年青岛各报关于网鸟的报道就有 74 篇之多！

我的拙页搜集了我所能搜集到的相关报道共计 245 篇，还有一些我自己写的报道。因为青岛猖獗网鸟的情况外界并不知晓，所以青岛市政府没有感到丝毫压力。作为一个普通老百姓，我想让更多的人了解此事，这样会对青岛市政府产生强大的压力，迫使他们重视野生鸟类保护。因此，我希望我的拙网能使更多的人了解青岛猖獗网鸟的情况。我的拙网——青岛赶驴网 <http://qdbirds.yeah.net>，谢谢！顺拜个早年！

青岛赶驴人 锦绣中华

胡佳你好：

先给大家拜个年，祝大家新春愉快！

赶驴网是我的个人主页，目前只有我一人。谢谢你的建议，我也想注册国际域名，但囊中羞涩，暂时只能用免费域名。青岛非法网鸟猖獗主要有以下几个原因。其一，历届青岛政府根本不真正重视鸟类保护，这是最根本原因（99 年老百姓反映极为强烈，政府为此召开过专门会议，但根本没起作用，2000 及 2001 网鸟照样猖獗，现在网鸟人数远比那时多）；其二，林业局打击不力、搞形式主义欺骗老百姓，也极少宣传鸟类保护意识及相关法规。工商局对非法出售野生鸟类不闻不问不管，只管收钱；其三，新闻媒体都是政府的喉舌，对于此问题不敢深入揭露，某些报道在某种程度上等于帮助两个部门欺骗老百姓；其四，人大太软弱，真正关心并为此事奔走不停的人大代表一个没有，而每年林业局的工作报告总能通过人大审核。我已和人大反映了，3 月分之前我会写份提案给他。我希望此问题能在本地解决，但基于上面的原因很难解决。年底之前我可能会求助外部力量，在大家眼里或许“太极端”，不过我想不出其它的好办法了。

我的姓名：程轶先，地址：青岛市延安二路 33 号 304 户，邮编：266023，家里电话：0532-3648987，新的邮件地址：qdbirds@sohu.com，通讯往我家地址发即可，谢谢啦！

锦绣中华

Hi 程轶先：

了解到你已经作出的努力，感到非常钦佩。其实你讲的现象普遍存在，不仅是在青岛，北京也概莫能外。我小的时候也曾经剪除过捕鸟的粘网。我会帮你在北京争取些支持。

我将你的地址转寄给温波和马昭，他们肯定会给你寄送有关简报。申请一个国际域名费用不超过百元人民币，设置域名指向也不超过 50 元，而虚拟主机费用稍高，但现在也有两三百元价位的可供选用。请你考虑一下。但如果这些仍然超出你的承受能力，那么你写一个建立网站的申请和预算，我给你试一试。另外还有些建议如下：

- 1、拍摄有关的图片，既丰富你网页的直观性，又留下证据。如果可以摄像，那么更好。
- 2、撰写文章，我可以推荐给《中国青年报》、《北京青年报》、《中国环境报》等媒体。
- 3、当你拥有国际域名后，到各个搜索引擎注册你的网站，这样可以加大访问量。
- 4、马上爱鸟周就要来临，借此时机扩大宣传。
- 5、以你的网站为依托，应当在当地发展一个普及知识、爱护鸟类、保护鸟类的民间组织。

祝好运！

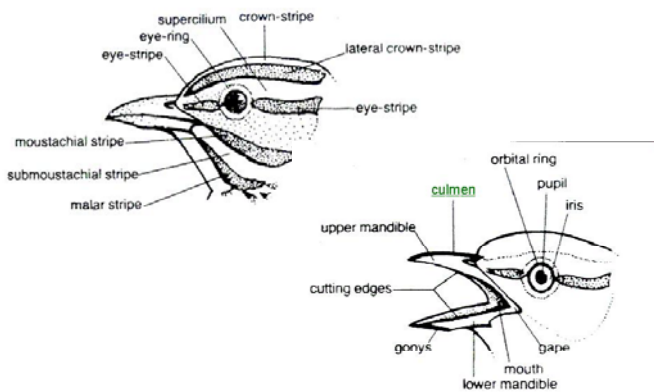
胡佳

lower mandible. **gorget** Iridescent throat feathers on a hummingbird. **greater secondary coverts** Feathers overlying bases of secondaries. **gular region** Between the chin and the foreneck. **head** Upper part of the body. **head stripes** Bold lines on the head. **hindhead** Rear portion of crown. Synonym: occiput. **hindneck** Back of the neck. Synonym(s): nape, collar. **horns** Paired contour feathers arising from head. **inner primaries** Group of primaries closest to the body. **inner secondaries** Group of secondaries closest to the body. **inner wing** Shoulder, secondaries and secondary coverts. **iris** Colored part of eye. **jugulum** Front part of the neck. Synonym(s): foreneck, throat, throat patch. **knee** Joint in the middle part of the leg. **leading edge of wing** Front edge of the wing in flight. **leg** Limb used for supporting the bird. **lesser secondary coverts** Feathers overlying bases of median secondary coverts. Synonym(s): marginal coverts, shoulder. **lore** Area between the eye and the bill. **lower mandible** Lower part of the bill. **lower mandibular tomia** Cutting edges of lower mandible. **malar stripe** Area at the sides of the chin. Synonym(s): whisker, mustache, malar streak. **mandibular ramus** Prong-like, posterior projection from bill. **mantle** Upper surface of the wings and the back. **marginal coverts** Feathers overlying bases of median secondary coverts. Synonym(s): lesser secondary coverts, shoulder. **median line** Stripe through the crown. **median secondary coverts** Feathers overlying bases of greater secondary coverts. **mustache** Area at the sides of the chin. Synonym(s): whisker, malar streak **mouth** Cavity bounded by the bill.

Author: Gregory Gough With minor additions by Peter Thayer

For more information: <http://www.birding.com>

Bird Identification(II)----Head



湖南汉寿西洞庭湖列入国际重要湿地名录

新华网长沙 2 月 7 日电(李进周柏松)位于湖南省汉寿县西洞庭湖自然保护区，最近被列入“国际重要湿地”名录。汉寿县西洞庭湖容纳沅、澧两水，是洞庭湖湿地的重要组成部分。1998 年经湖南省政府批准，建立了总面积达 3.5 万公顷的西洞庭湖自然保护区。据介绍，近两年来，汉寿县筹集专款，加强对保护区野生动物的保护，严厉打击危害野生动物的行为。由于措施得力，目前白鹤、天鹅、银鱼等一批国家珍稀濒危鸟类、鱼类相继在保护区出现，其中珍稀鸟类已达 20 多种、名贵鱼 10 多种，20 多个中外环保组织及专家小组先后来此考察。据悉，保护区正加大招商引资力度，力争尽快把西洞庭湖建成集湿地、濒危物种繁育和生态旅游经济于一体的“聚宝湖”。

新闻来源：2002 年 02 月 07 日 18:14 新华网